

Installation Instructions



I - Sheet Number VV63 Rev.A

Ventvisor® Deflector

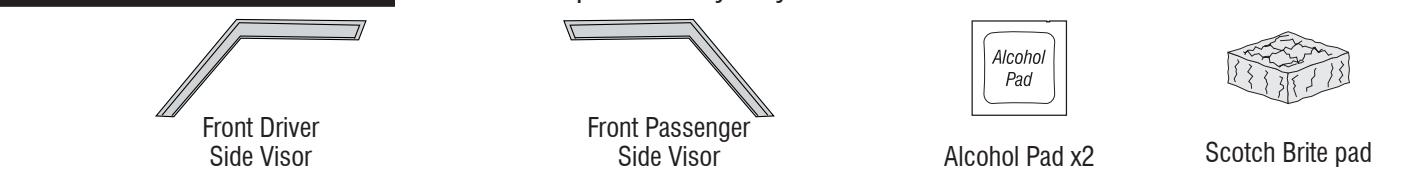
For proper installation and best possible fit, please read all instructions BEFORE you begin.
For technical assistance or to obtain missing parts, please call Customer Relations at 1-800-241-7219.

Important Safety Information

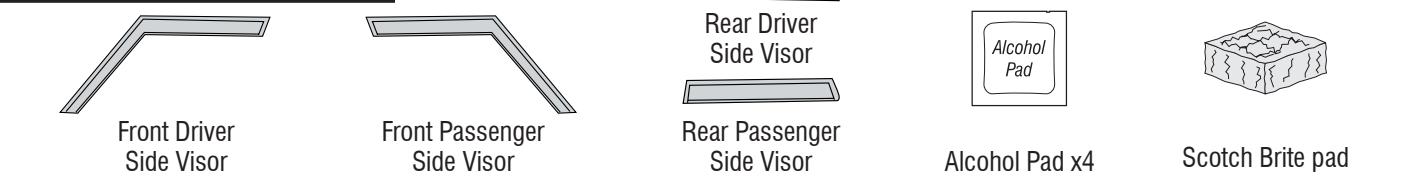


- CAUTION - Before driving, ensure that the vent visor is properly secured to vehicle.
- Do not use automatic "brush-style" car washes.
- Do not use cleaning solvents of any kind.
- Periodically check all components for tightness.

Contents - 2 Piece Set



Contents - 4 Piece Set



Tools Required



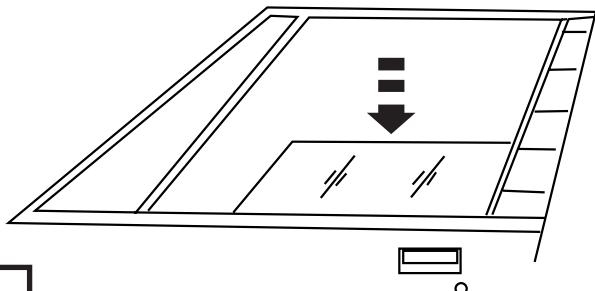
Preparation Before Painting / Installation

- A trial fit is recommended to ensure proper positioning and fit.
- Check fit of parts before painting as we will not accept the return of modified or painted parts.
- Wash and dry your vehicle to remove any debris and/or dirt from the installation area.

Installation Steps

NOTE: Actual application may vary slightly from illustrations.

Lower front driver side window.

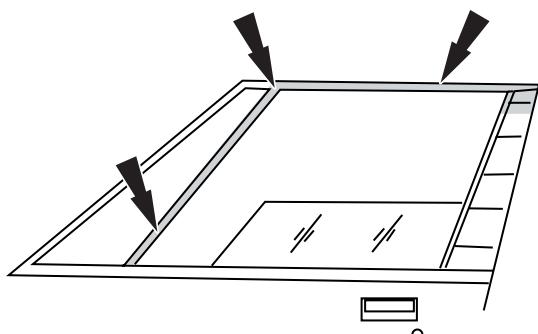


1

Scuff rubber trim with Scotch Brite scuff pad.
Clean trim/plastic cap with alcohol pad.



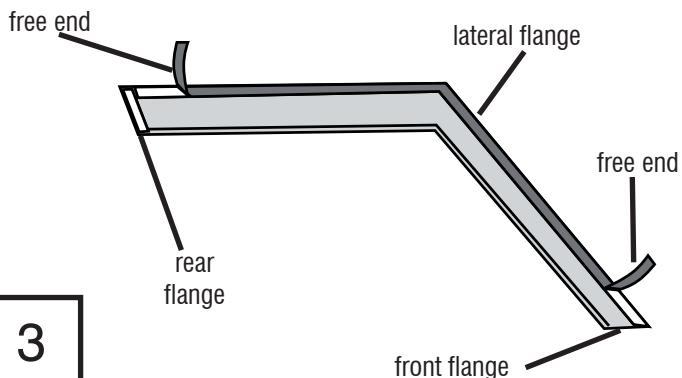
2



Installation Steps

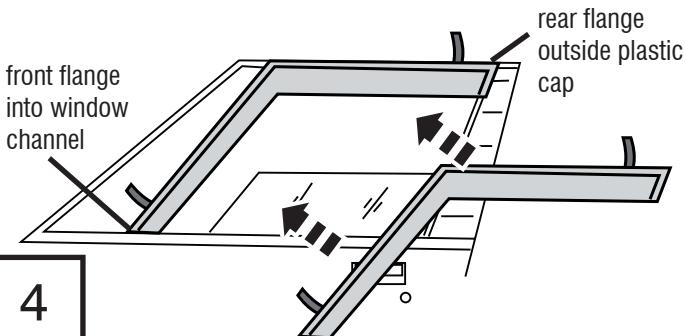
NOTE: Actual application may vary slightly from illustrations.

Remove tape liner from rear flange, then peel 2" (5 cm) of tape liner from each end of lateral flange.



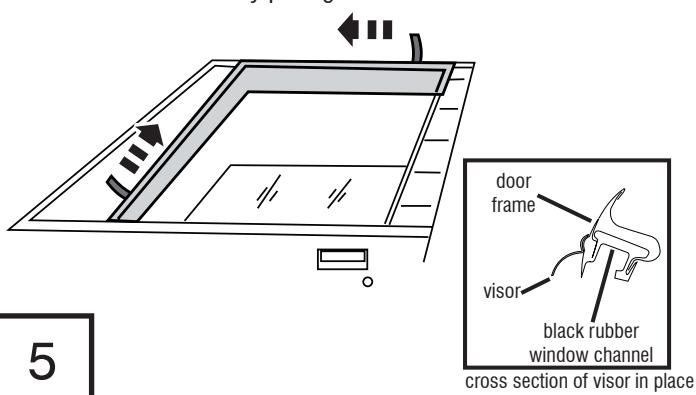
3

Align the visor with the previously cleaned area. Tuck the front end flange into the door window channel. The rear end flange will attach to the outside of the plastic cap.



4

With the visor in its final position, remove remaining tape liner by pulling on free ends.

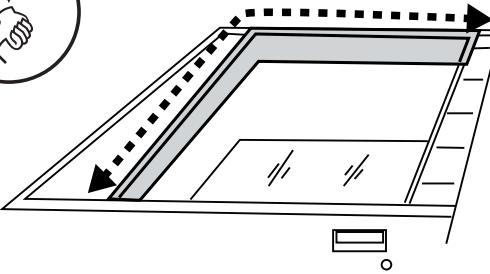


5

Apply pressure along all flange edges to ensure adhesion of tape liner.

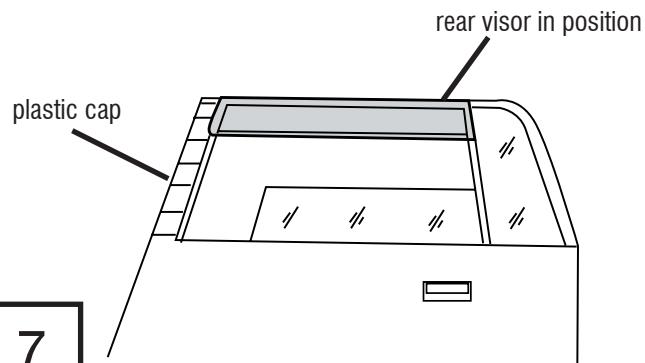


6



4 Piece Set

The rear visor attaches with the same preparation methods as the front.



7

Repeat **Steps 1-7** for the opposite side.

Care and Cleaning

- Wash only with mild soap & dry with a clean cloth.

Congratulations!

You have purchased one of the many quality Auto Ventshade™ branded products offered by Lund International, Inc. We take the utmost pride in our products and want you to enjoy years of satisfaction from your investment. We have made every effort to ensure that your product is top quality in terms of fit, durability, finish and ease of installation.



Lund International, Ventshade Accessories Division

655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visit us at lundinternational.com

© 2005 Lund International, Inc. All rights reserved.

Auto Ventshade™, the Auto Ventshade™ logo and the AVS™ logo are trademarks of Lund International, Inc.



Instructions d'installation



I – Feuille numéro VV63 Rév.A

Ventvisor® Deflector

Pour obtenir une installation correcte et le meilleur ajustement possible, lire toutes les instructions AVANT de commencer.
Pour toute assistance technique ou obtention de pièces manquantes, appeler le service des relations avec la clientèle au
1-800-241-7219.

Informations importantes concernant la sécurité



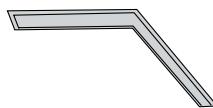
- ATTENTION – Avant de conduire, s'assurer que la visière est solidement assujettie sur le véhicule.
- Ne pas utiliser les stations de lavage de voitures à brosses.
- Ne pas utiliser de solvants.
- Vérifier régulièrement le serrage des composants.

Contenu - Ensemble 2 pièces

NOTE: Le produit réel peut changer de l'illustration.



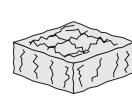
Visière avant côté conducteur



Visière avant côté passager

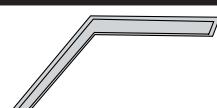


Tampons à l'alcool (2)

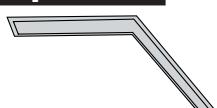


tampon à récurer Scotch Briter

Contenu - Ensemble 4 pièces



Visière avant côté conducteur



Visière avant côté passager



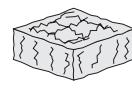
Visière arrière côté conducteur



Visière arrière côté passager



Tampons à l'alcool (4)



tampon à récurer Scotch Briter

Outils nécessaires



Fournitures pour lavage de voiture



Serviette propre

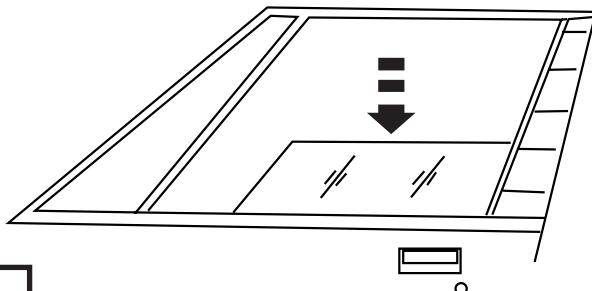
Préparation pour la peinture/l'installation

- Il est recommandé de procéder à un essai pour s'assurer que le positionnement et l'ajustement sont corrects.
- Vérifier l'ajustement des pièces avant peinture, car nous n'acceptons pas le retour de pièces modifiées ou peintes.
- Laver les glissières de glaces de la portière du véhicule pour éliminer toute poussière et tous débris.
- Sécher les glissières avec une serviette propre.

Étapes d'installation

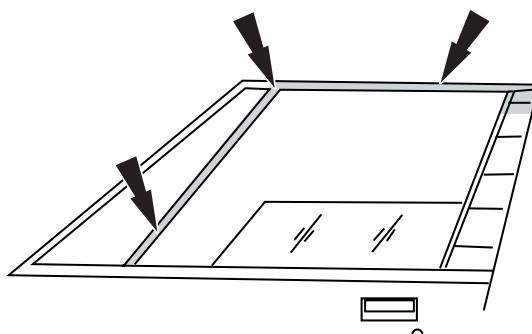
REMARQUE : La méthode d'application peut être légèrement différente de celle représentée par les illustrations.

Abaïsser la glace avant côté conducteur.



1

Frotter la garniture en caoutchouc avec le tampon à récurer Scotch Brite. Nettoyer la garniture / la protection en plastique avec un tampon à l'alcool.

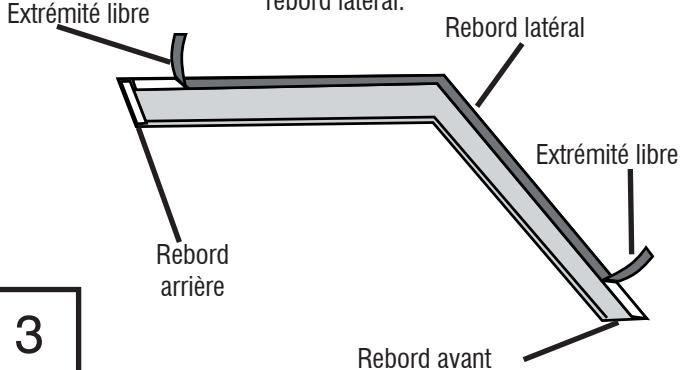


2

Étapes d'installation

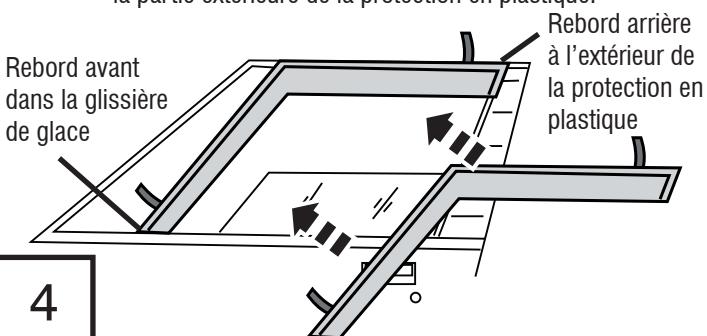
REMARQUE : La méthode d'application peut être légèrement différente de celle représentée par les illustrations.

Retirer la protection d'adhésif du rebord arrière, puis décoller 5 cm (2 po) de protection d'adhésif à chaque extrémité du rebord latéral.



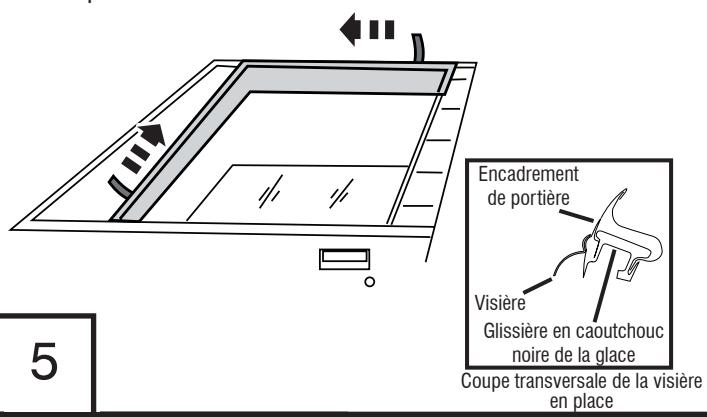
3

Aligner la visière avec la surface préalablement nettoyée. Faire rentrer le rebord d'extrémité avant dans la glissière de glace de la portière. Le rebord d'extrémité arrière se fixe sur la partie extérieure de la protection en plastique.



4

Une fois la visière en position finale, retirer le reste de la protection d'adhésif en tirant sur les extrémités libres.

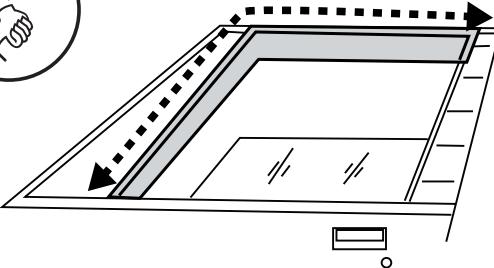


5

Appuyer le long de tous les rebord pour assurer la bonne adhésion du ruban adhésif.

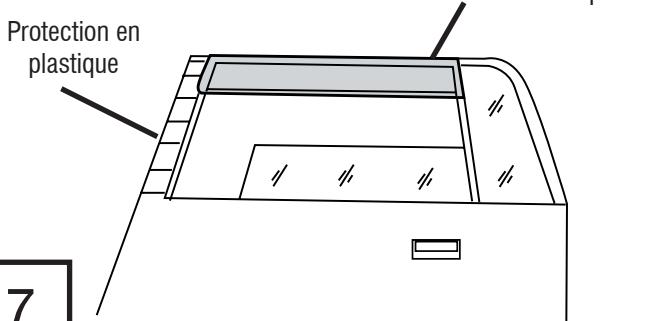


6



Ensemble 4 pièces

L'installation de la visière arrière demande la même préparation que la visière avant.



7

Répéter les étapes 1 à 7 pour le côté opposé.

Entretien et nettoyage

- Laver exclusivement avec de l'eau savonneuse et sécher avec un chiffon propre.

Félicitations !

Vous avez acheté l'un des nombreux produits de qualité Auto Ventshade™ fabriqués par Lund International, Inc. Nous sommes extrêmement fiers de nos produits et souhaitons que vous tirez des années de satisfaction de votre investissement. Nous avons pris toutes les mesures nécessaires pour assurer que ce produit est d'une qualité supérieure en ce qui concerne l'ajustement, la durabilité, la finition et la facilité d'installation.



Lund International, Ventshade Accessories Division
655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045, USA

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visitez notre site lundinternational.com

© 2005 Lund International, Inc. Tous droits réservés.

Auto Ventshade™, le logo Auto Ventshade™ et le logo AVS™ sont des marques déposées de Lund International, Inc.



Instrucciones de instalación



Hoja informativa N.º VW63 Rev. A

Ventvisor® Deflector

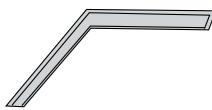
Para una instalación adecuada y el mejor ajuste posible, lea todas las instrucciones ANTES de comenzar.
Si desea recibir asistencia técnica u obtener piezas faltantes, llame al Servicio al cliente al 1-800-241-7219.

Información importante de seguridad

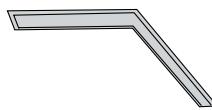


- PRECAUCIÓN - Antes de conducir, asegúrese de que la visera esté correctamente anclada al vehículo.
- No utilice servicios automáticos de limpieza de vehículos que utilizan cepillos.
- No utilice limpiadores al solvente de ningún tipo.
- Compruebe periódicamente que todos los componentes estén ajustados.

Contenido - Juego de dos piezas



Visera delantera del conductor



Visera delantera del acompañante



Alcohol Pad

Paños esterilizados x 2



el paño Scotch Brite

Contenido - Juego de cuatro piezas



Visera delantera del conductor



Visera delantera del acompañante



Visera trasera del conductor



Visera trasera del acompañante



Alcohol Pad

Paños esterilizados x 4



el paño Scotch Brite

Herramientas necesarias



Equipo de limpieza de vehículos



Toalla limpia

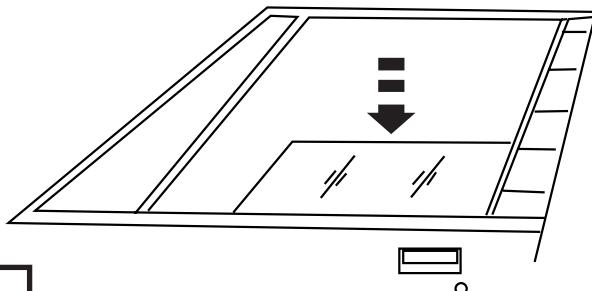
Preparación antes de pintar o instalar

- Se recomienda realizar un ajuste de prueba para asegurar el posicionamiento y ajuste correctos.
- Compruebe que las piezas se ajusten correctamente antes de pintarlas, ya que no aceptaremos la devolución de piezas modificadas o pintadas.
- Lave los canales de la ventanilla del vehículo para quitar los desechos y la suciedad.
- Seque los canales de la ventanilla con una toalla limpia.

Pasos de instalación

AVISO: La colocación real puede variar con respecto a las ilustraciones.

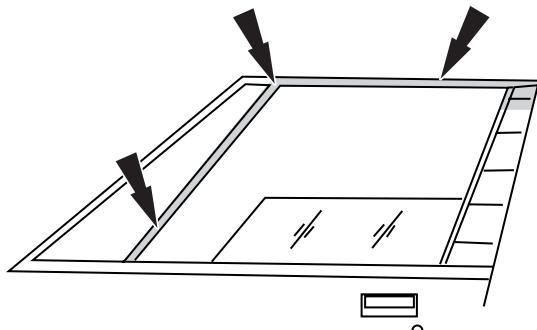
Baje la ventanilla delantera del conductor.



1



Pula la banda de goma con el paño para restregar Scotch Brite. Limpie la banda o la cubierta plástica con un paño esterilizado.

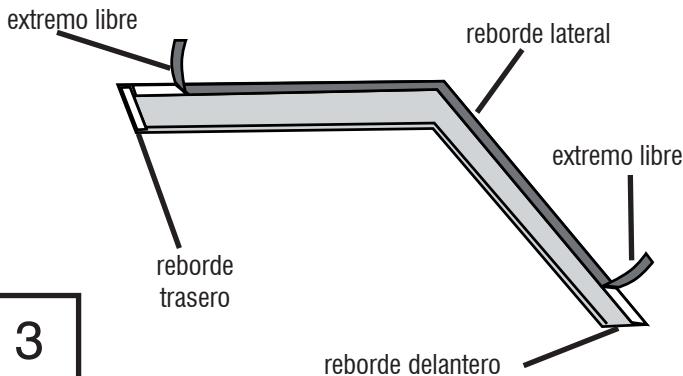


2

Pasos de instalación

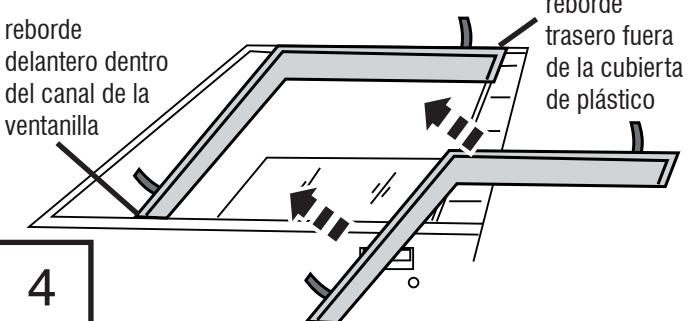
AVISO: La colocación real puede variar con respecto a las ilustraciones.

Retire la cinta protectora del reborde trasero, luego retire 2" (5 cm) de cinta protectora de cada uno de los extremos del reborde lateral.



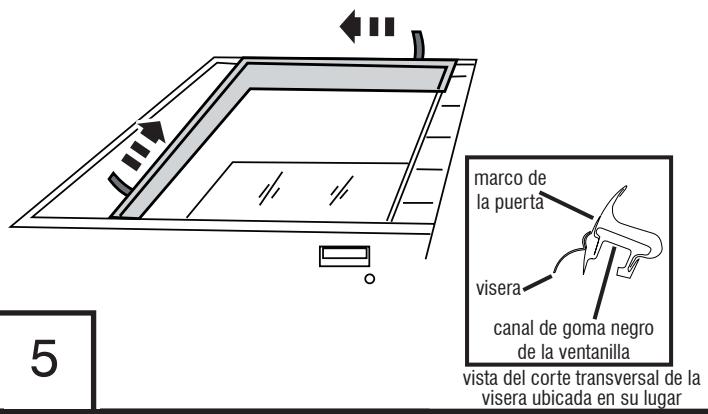
3

Alinee la visera con la superficie que limpió anteriormente. Introduzca el extremo del reborde delantero dentro del canal de la ventanilla. El extremo del reborde trasero se coloca en la parte exterior de la cubierta plástica.



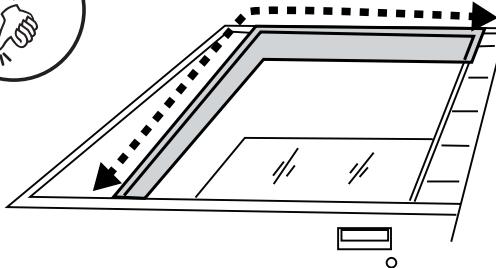
4

Una vez que la visera se encuentre en su posición definitiva, quite la cinta protectora restante tirando de los extremos libres.



5

Presione sobre los bordes del reborde para asegurarse de que la cinta se adhiera correctamente.

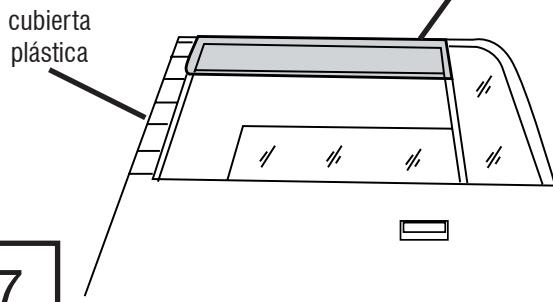


6

Juego de cuatro piezas

La visera trasera se coloca siguiendo los mismos pasos que se siguen para la delantera.

visera trasera en su lugar



7

Repita los **pasos 1 al 7** para el otro lado del vehículo.

Cuidado y limpieza

- Limpie solamente con agua jabonosa tibia y seque con un paño limpio.

Felicidades

Usted ha comprado uno de los tantos artículos de calidad de Auto Ventshade™ ofrecidos por Lund International, Inc. Nuestros productos son nuestro mayor orgullo. Deseamos que disfrute de años de satisfacción con su inversión. Hemos realizado todos los esfuerzos para asegurarnos de que su producto sea de la mejor calidad en cuanto a ajuste, durabilidad, acabado y facilidad de instalación.



Lund International, Ventshade Accessories Division
655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visite nuestro sitio Web: lundinternational.com

© 2005 Lund International, Inc. Todos los derechos reservados.



Auto Ventshade™, el logo de Auto Ventshade™ y el logo de AVS™ son marcas comerciales de Lund International, Inc.

